

Negation in Saisiyat: Another Perspective Author(s): Elizabeth Zeitoun Source: Oceanic Linguistics, Vol. 40, No. 1 (Jun., 2001), pp. 125-134 Published by: University of Hawai'i Press Stable URL: <u>http://www.jstor.org/stable/3623266</u> Accessed: 11/06/2013 00:25

Your use of the JSTOR archive indicates your acceptance of the Terms & Conditions of Use, available at http://www.jstor.org/page/info/about/policies/terms.jsp

JSTOR is a not-for-profit service that helps scholars, researchers, and students discover, use, and build upon a wide range of content in a trusted digital archive. We use information technology and tools to increase productivity and facilitate new forms of scholarship. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.



University of Hawai'i Press is collaborating with JSTOR to digitize, preserve and extend access to Oceanic Linguistics.

http://www.jstor.org

Squib

Negation in Saisiyat: Another Perspective

Elizabeth Zeitoun

ACADEMIA SINICA

In a recent paper, Mei-li Yeh compares the distribution and function of eight Saisiyat negators and attempts to resolve the following questions: (1) What is the morphosyntactic relationship that 'oka', 'okay, 'okik, 'amkay, and 'amkik bear to one another? (2) Why are certain negators followed by a "ligature" (either 'i or 'ik) and others not? (3) Is it the negator or the ligature that determines the marking of the negated verb as dependent or independent? While the first of these questions is well handled, Yeh is unable to answer the last two questions. Based on my own fieldnotes, I suggest answers, showing that together with 'oka', 'izi', and 'i'ini', both dynamic and stative verbs occur in their [+dependent] form, and demonstrating that while 'i is a ligature, 'ik is not. I also account for the distributional differences between 'oka', '?izi', and 'i'ini', on the one hand, and kayni' on the other.

1. INTRODUCTION. In a recent paper, Yeh (2000b)¹ compares the distribution and function of eight Saisiyat negators (*'oka', 'okay, 'okik, 'amkay, 'amkik, 'izi', 'in'ini,*² and *kayni'*) and attempts to resolve the following questions: what is the morphosyntactic relationship that *'oka', 'okay, 'okik, 'amkay, and 'amkik* bear to one another?³ Why are certain negators followed by a "ligature"—two different ligatures are identified, the first is *'i* (1a) and the second is *'ik* (1b)—and others not (1c)?

- (I) Based on Yeh (2000b)⁴
 - a. yako 'am 'oka' ila 'i shebet ka korkoring ISG.NOM will NEG ASP LIG beat ACC child 'I will not beat the child any longer.'

Oceanic Linguistics, Volume 40, no. 1 (June 2001) © by University of Hawai'i Press. All rights reserved.

Yeh's (2000b) paper presents a slightly revised version of the sixth chapter of her M.A. thesis, Yeh (1991).

This negator was recorded as 'i'ini' by me and by my Saisiyat assistant, Tai-hua Chu (who is learning linguistics through working with me), in all our fieldtrip sessions. There are, in fact, many orthographic and syntactic discrepancies between Yeh's corpus and mine, and because all the examples that appear in this squib have been (re)checked during the two fieldtrips I made to the Saisiyat tribe, I am therefore relying on (and thus have adopted) my (own) transcription. The following orthographic conventions were adopted: e = a, ae = a, oe = a, ng = n, ' = ?, sh = ∫, s = θ, z = ð, b = β (Saisiyat and Atayal), g = γ (Atayal).

^{3.} I even found two other negators, morphologically derived from 'oka' 'i: kai' and 'oki'.

^{4.} Abbreviations are as follow: ACC, accusative; AF, Agent focus; ASP, Aspect; CAUS, causative; COMP, complementizer; EXCL, exclusive; GEN, genitive; INCL, inclusive; IF, Instrument focus; LF, Locative focus; LIG, ligature; MOD, modality; NEG, negation; NOM, nominative; PL, plural; PF, Patient focus; PRED, predicate; REC, reciprocal; REL, relativizer; SG, singular; STAT, stative.

- b. t<in>aw'an 'aehae' ila tinal'omaeh, 'oka' na '**ik** sizaeh⁵ build.house<PERF> one ASP year NEG still LIG finish 'It has been built for one year, but is (still) not finished.'
- c. yako kayni' Ø s<om>i'ael ka 'alaw ISG.NOM NEG Ø eat<AF> ACC fish 'I do not want to eat the fish.'

What is the grammatical status of these ligatures? To what degree do they differ from ligatures occurring in complex sentences (cf. \emptyset in [2a] and komosha'⁶ in [2b])?

- (2) a. 'oya' sh<om>iwa: ka kapinaw Ø sh<om>a'ish ka kayba:en mother agree
 ACC lady Ø sew<AF> ACC clothes 'Mother agreed that the lady sew the clothes.' (Yeh 1997)
 - b. sia ra:am **k<om>osha'** yako kama rae'oe: ka pinobae:h 35G.NOM know COMP ISG.NOM REL drink ACC wine 'He knows that I drink wine.' (Chang 1997)

What are the factors that determine the marking—as dependent (3a) or independent (3b)—of the negated verb? The negator or the ligature?

- (3) a. 'izi' si'ael/*s<om>i'ael ka pazay⁷ NEG eat/*eat<AF> ACC rice 'Don't eat (the) rice.' (Yeh 2000b)
 - b. yako kayni' **m-ae'rem/*pae'rem** ISG.NOM NEG AF-sleep/*sleep 'I do not want to sleep.' (Yeh 1991:91)

In my opinion, while the first of these questions is well handled, that is, the morphosyntactic relationship 'oka' and its counterparts bear to one another is correctly identified and accounted for, Yeh (2000b) is unable to answer the last two questions, because linguistic phenomena pertaining to verbal morphology (which are rather transparent in other Formosan languages) have been blurred in Saisiyat. In the present paper, I suggest answers to these questions, and, in so doing, I show the analytic contradictions raised by Yeh's (2000b) analysis.

2. REVIEW OF YEH'S (2000) ANALYSIS. According to Yeh (1991 and subsequent works), focus markers in Saisiyat can be divided into two different sets, as shown in table 1. The first set corresponds to [-dependent] verbs, that is, verbs that

^{5.} While my informants accept the following clauses (cf. [i] and [ii]), they reject the second part of (1b), cf. *'oka'na' 'ik sizaeh* as ungrammatical because of the cooccurrence of *'oka'* not' with *na* 'still'.
(i) 'oka' 'ik sizaeh (ii) 'i'ini' 'ik sizaeh

i)	'oka'	'ik	sizaeh	1			(ii)	'i'ini'	'ik	sizae	eh
	NEG	LIG	finish					NEG	LIG	finis	h
	'(It) w	as no	t finish	ed.'				'It is ne	ot yet	finishe	ed.'
											~

^{6.} *komosha'* is a verb meaning 'say' and is treated as a complementizer in Chang (1997). In my opinion, the grammaticalization of *komosha'* as a COMP should not be analyzed on the same level as the occurrence of the ligature '*i* between a negator and a verb.

- 7. As will become clear below, the ligature '*i* actually occurs between the negator'*izi*' and the verb. Informants thus utter (3a) as (i):
 - (i) 'izi 'i si'ael ka pazay NEG LIG eat ACC rice 'Don't eat (the) rice.'

	AF	PF	LF	IF
I	m-, -om-, ma-, Ø	-en	-an	si-
II	Ø	-i		-ani

TABLE 1. FOCUS MARKERS IN SAISIYAT(BASED ON YEH 1991)

occur in affirmative declarative constructions (4a); the second indicates that the verb is [+ dependent],⁸ that is, it occurs in imperative (4b) or negative (4c) constructions.

(4)	a.	yako ^{1sg.nom} 'I ate ric	eat <ai< th=""><th>..</th><th>ACC</th><th>ay</th></ai<>	. .	ACC	ay
	b.	si'ael k eat A 'Eat rice	.cc ric	•		
	c.	yako ^{1sg.nom} 'I did no	NEG	LIG (pazay rice

Verbs are also categorized in terms of their being [-stative] (5a) or [+stative] (5b). A careful examination of Li's (1978) and Yeh's data (1991, 2000a, b) shows that [-stative] verbs are more frequently marked by <om> and stative verbs by \emptyset -.

(5)	Ye	h (1991)					
	a.	korkorin	ng h <om></om>	>angi	h ila		
		child	cry <af></af>		ASP		
	'The child cried.' (p. 66)						
	b.	sia	Ø-sarara'	ka	ngiaw		
		зsg.nom 'S/he lik	like tes cats.' (j	ACC (). 55)			

Based on the above two parameters (i.e., the categorial nature of verbs as dynamic or stative and their focus marking), Yeh schematizes the distribution of Saisiyat negators as follows:

(6) a.	'oka'	+	ka	+	argument	
b.	'oka'	+	'i	+	predicate	[-stative, +dependent]
с.	'oka'	+	'ik	+	predicate	[+stative, -dependent]9
d.	'izi'	+	Ø	+	predicate	[-stative, +dependent]
e.	'in'ini'	+	'i	+	predicate	[-stative, +dependent]
f.	kayni'	+	Ø	+	predicate	[-stative, -dependent]

'*i* and '*ik* are analyzed on a par with the ligature ka, which is found in other Formosan languages such as Paiwan and Rukai (7) and is at the same time assimilated to the prefix ka- (and its variants k-, ku-), which occur before stative verbs in other languages such as Seediq (8).

^{8.} This terminology is based on Starosta, Pawley, and Reid (1982), and while I have adopted another terminology ("finite" vs. "nonfinite") in two papers (Zeitoun and Huang 2000, and Zeitoun 2000), I will keep this distinction here for the sake of clarity. Another thing to be aware of, is that only verbs occurring in AF constructions are taken into account in this study.

^{9. &#}x27;oka' 'ik also negates nominal arguments, as in yako 'oka' 'ik/'okik saisiyat.

(7) a. Saisiyat 'oka' + 'i + PRED [-stative] 'oka' + 'ik + PRED [+stative] b. Mantauran Rukai ka + PRED-ka-GEN (where PRED [± stative]) PRED-ka-GEN + ka c. Paiwan ini + ka + PRED [±stative] (8) Seediq + **ku**-pred [+stative] ini

The author gives no clue, however, regarding the derivation that accounts for the development from ka as a bound morpheme occurring on stative verbs to a free morpheme functioning as a ligature. In a more recent report (2000c), Yeh proposes that such a development results from grammaticalization, as the following schema shows:

(9)	Historical development of KA (based on Yeh 2000b:11)						
	kaX [inchoativ	re]10 (~	maX [state]), w	vhere X is a Verb			
	 reanalysis 	\rightarrow	ka-X	(ka as an inchoative marker)			
	 analogy 	\rightarrow	ka-Y	(Y as zero-marked statives)			
	 reanalysis 	\rightarrow	ka X or ka Y	(ka as a linker)			

However, Yeh's (2000a, b) analysis raises both empirical and theoretical questions. First, the inconsistent marking of the negated verb as [±dependent] and the possible occurrence or nonoccurrence of a ligature do not permit a unified treatment of Saisiyat negators, and one is left speculating as to the factors that may be involved. Second, Yeh would seem to be intermixing a syntactic matter—the occurrence of a ligature between the negator and the verb—and a morphological matter—the marking of a verb as dynamic or stative—in an unwarranted way.

3. REINTERPRETATION OF THE DATA. Based on my own fieldnotes, I reach quite different conclusions concerning the distributional patterns of Saisiyat negators, which I give in (10) and (11). These divergences might, of course, result from our eliciting data from different informants. My own fieldwork was done entirely with Southern Saisiyat speakers (Tungho dialect)—from whom I got consistent results pertaining to the occurrence of the ligature '*i* between negators and verbs, as shown in (10b–e) and (11b–e)—while Yeh's work includes examples elicited from informants belonging to both the Taai and Tungho communalects.

(10) a. 'ok	a' +		[ka + N]овл
b. 'ok	a' + 'i	+	PRED[-stative, +dependent]
b'. 'ok	a' + 'i-k	+	PRED[+stative, + dependent]
c. 'izi	' + 'i	+	PRED[-stative, + dependent]
c'. 'izi	' + 'i-k	+	PRED[+stative, + dependent]

^{10.} I do not intend to discuss in this paper the function of the prefix ka- (treated by Yeh 2000 as a marker of "inchoativity"), as this question is already addressed in Zeitoun and Huang 2000.

(11)	¹ sg.nom neg acc 'I do not have money.' b. yako 'oka' 'i		PRED[-stative, + dependent] PRED[+stative, + dependent] PRED[±stative, - dependent] rayhil money shebet ka korkoring beat ACC child						
		'I did not			ld.'				
	NEG LIG-STAT I 'It is not finished.' c. 'izi' 'i		sizaeh finish						
			hangih cry	ila! ASP					
	c'.	'izi' ^{NEG} 'Don't be	I	' i-k Lig-stat y!'	ba:'in!'' lazy				
	d.	yako ^{15g.nom} 'I have n	r	NEG	'i LIG et.'	hiba: put.on		kayba:en clothes	
	ď.	' i'ini' ^{NEG} 'It is not	I	'i-k LIG-STAT Shed yet.	sizaeh finish				
	e.	yako ^{15g.nom} 'I do not	1	kayni' NEG It to go.'	rima' go				
	e'.	yami 1PL.EXCL.I	[אסאו	kayni' Neg	makaksł REC.happy lay (toget	,			

The main divergences between my analysis and Yeh's lie in (1) my distinguishing three groups of negators: (i) 'oka', which is followed by a nominal argument (its object), (ii) 'oka', 'izi', and 'i'ini', which can cooccur with a stative or dynamic verb, both marked as [+dependent], and (iii) kayni', which can be followed by either stative or dynamic verbs marked as [-dependent], and (2) my treating the ligature that occurs after 'oka', 'izi', and 'i'ini' as the single entity '*i*. As demonstrated in other papers (Zeitoun and Huang 2000 and Zeitoun 2000), k marks stativity. This interpretation of the data is further schematized in (12):

(12)	a. 'oka'	+		Nominal argument
	b. 'oka'	+ 'i	+	PRED [-stative, +dependent]
	'izi'			
	'i'ini'			
	b'. 'oka'	+ 'i-k	+	PRED [+stative, +dependent]
	'izi'			
	'i'ini'			
	c. kayni'		+	PRED [±stative, –dependent]

^{11.} It is difficult to find this type of examples without having the verb first causativized.

My reinterpretation of the data, as depicted in (12), raises some problems that need to be accounted for in order to show that this analysis is well founded. First, because stative verbs are mostly zero-marked in Saisiyat, how can we prove that in cooccurrence with '*oka*', '*izi*', and '*i*'*ini*' (stative) verbs behave like dynamic verbs and occur in their [+dependent] form? Second, what are the types of evidence that can be advanced to support the claim that '*i* is a ligature, and that '*ik* is not? Third, how can the distributional differences between '*oka*', '*izi*', and '*i*'*ini*', on the one hand, and *kayni*', on the other, be accounted for?

3.1 DEGREE OF "DEPENDENCY" OF THE NEGATED VERB. As mentioned above, most stative verbs in Saisiyat are zero-marked. As shown in (13), it is thus rather difficult to determine whether any morphological change has taken place when these verbs are negated.

(13)	a.	kakaw	'curved'	'okik kakaw	'not curved'
	b.	kerpe:	'fat'	'okik kerpe:	'not fat'
	c.	mais	'hard'	'okik mais	'not hard'
	d.	sarara'	'like, love'	'okik sarara'	'not like, not love'
	e.	shiae'	'happy'	'okik shiae	'not happy'

Two types of evidence can be brought to show that stative verbs occurring after 'okik, 'izi', and 'i'ini' are, in fact, dependent verbs. First, for at least two verbs that were elicited, maskes 'cold' and malahan 'take care of children', a regular morphological change (ma- \sim ka-) is observed not only in negative context but also in other types of constructions (e.g., imperative and causative sentences) that (in many Formosan languages) induce a nondependent form.¹²

- (14) a. yako **ma-lahan** ka korkoring ma'an ISG.NOM STAT-take care of ACC child ISG.GEN 'I take care of my children.'
 - b. yako 'oki' **ka-lahan/*ma-lahan** ka korkoring ISG.NOM NEG STAT-take.care.of ACC child 'I do not take care of (the) children.'
 - c. 'izi' 'i **ka-lahan/*ma-lahan k**a korkoring NEG LIG STAT-take.care.of ACC child 'Don't take care of (the) children.'
 - d. wa-ila **ta-ka-lahan/*ta-ma-lahan** ka korkoring come-ASP MOD-STAT-take.care.of ACC child 'Come take care of (the) children.'
 - e. **pa-ka-lahan/*pa-ma-lahan** ni 'oya' ka korkoring CAUS-STAT-take.care.of GEN mother ACC child 'Ask mother to take care of (the) children.'

^{12.} There is no one-to-one correspondence between different types of verbs in English and in the Formosan languages, and often one has to rely—as with *malahan* 'take care of'—on the morphological shape of the verb, as well as its morphophonological alternations to determine whether it is stative or dynamic.

- (15) a. yako **ma-skes** a tomalan ISG.NOM STAT-cold LIG very 'I am very cold.'
 - b. yako kayzaeh, kai' **ka-skes/*ma-skes** ISG.NOM good NEG STAT-cold 'I feel fine, I am not cold.'
 - c. So'o **ka-skes-en/*ma-skes-en** ila 2SG.NOM STAT-cold-PF ASP 'You have caught a cold.'

The second type of evidence lies in the formation of reciprocals. Dynamic verbs undergo Ca- reduplication, as for example kita' 'see' ~ kakita' 'see each other, meet', shombet 'beat' ~ shashebet 'beat each other', showaw 'chase' ~ shashowaw 'chase each other'. Stative verbs, on the other hand, are prefixed by maka-k-, as in shiae' 'happy' ~ maka-k-shiae' 'play', sarara' 'like, love' ~ maka-k-sarara' 'like/ love each other', sekela' 'know' ~ maka-k-skela' 'know each other', etc. While the formation of this prefix is still not well understood, it can be ascertained that it also undergoes a morphological alternation (m ~ p) in the same environments as above. As an illustration, consider the following examples:

- (16) a. yami 'ina **makakshiae'** IPL.EXCL.NOM ASP REC.happy 'We played (together).'
 - b. yami 'oka' 'i **pakakshiae'/*makakshiae'** IPL.EXCL.NOM NEG LIG REC.happy 'We did not play (together).'
 - c. 'izi' 'i pakakshiae'/*makakshiae' NEG LIG REC.happy 'Don't play.'
 - d. yami 'i'ini' 'i **pakakshiae'/*makakshiae'** IPL.EXCL.NOM NEG LIG REC.happy 'We have not played (together) yet.'
- (17) a. yami **makaksekela**' IPL.EXCL.NOM REC.know 'We know each other.'
 - b. ita **ta-pakakskela'/*ta-makakskela'** IPL.INCL.NOM MOD-REC.know 'Let's (get to) know each other.'

Note, finally, that the "degree" of dependency of dynamic and stative verbs depends on whether or not they occur just after the negator. When they do not, they appear in their nondependent forms, as the following examples show:

- (18) a. ma'an korkoring too 'okay **si'ael/*s<om>i'ael** (ray) ratal ISG.GEN child three NEG eat/*eat<AF> (at) outside 'My three children are not eating outside.'
 - a'. ma'an korkoring too 'okik (ray) ratal s<om>i'ael/*si'ael ISG.GEN child three NEG (at) outside eat<AF>/*eat 'My three children are not outside eating.'

- b. ma'an korkoring too 'okay **pakakshiae'/*makakshiae'**(ray)ratal ISG.GEN child three NEG REC.happy (at) outside 'My three children are not playing outside.'
- b'. ma'an korkoring too 'okik (ray)ratal **makakshiae'/*pakakshiae'** ISG.GEN child three NEG (at) outside REC.happy 'My three children are not outside playing.'

3.2 THE STATUS OF 'I AND K-. Having shown that stative verbs (like dynamic verbs) occur in their dependent forms when they are positioned (just) after the negators '*oka*', '*izi*', and '*i*'*ini*', let us now examine the status of '*i* and *k*-.

One major argument that can be advanced, at this stage, to prove that there is one (and only one) ligature occurring after the negators 'oka','izi', and 'i'ini (i.e., 'i) and that -k is, in fact, a marker of stativity (that usually shows up on [-dependent] stative verbs) is that if a (stative) verb is (properly) marked for stativity—that is, if the morphological change ma- ~ ka- takes place, or if a verbal prefix (e.g., maka-k- 'reciprocal', pa-k- 'causative') contains k-, then only 'i is heard after the negator, as in (19). If the (stative) verb undergoes no such morphological alternation, then k- is attached to the ligature 'i-k (instead of being attached to the verb), as a result of phonological blending, as in (20).

(19)	a.	yako ^{1sg.nom} 'I am no	NEG	<u>i'/*'okik</u>		<i>skes</i> r-cold		
	b.	ISG.NOM	NEG	<u>'i/*'ik</u> LIG are of chil	STA	r-take.care.of		korkoring child
	c.		<u>'i/*'ik</u> LIG play (tog			<i>ka-k-shiae</i> ' -sтат-happy		
	d.	'izi' ^{NEG} 'Don't 1	LIG			<i>k-mais</i> IS-STAT-hard		
(20)		-	'oka' Neg	LIG-STAT/*I		Ø-sarara' Ø-sarara' like	hisia	
	b.		IG-STAT/*	Ø-s LIG finis d yet.'		h		

As a matter of fact, the same phonological contrast is found in causative constructions. Compare *pa-ka-lahan* 'make s.o. take care of' vs. **pa-k-kalahan* and *pa-k-kerpe:* 'make s.o. fat' vs. **pa-kerpe:*.

3.3 'OKA', 'IZI', AND 'I'INI' VS. KAYNI'. It has been shown that verbs occurring after '*oka', 'izi'*, and '*i'ini*' differ from those occurring after *kayni*' in their degree of dependency. One reason that can be advanced to account for this discrepancy lies in the fact that *kayni*' is a verb, usually glossed by Saisiyat speak-

ers in Chinese as the equivalent of 'not want', as in (21), while in (22) it has been grammaticalized as a negator. It behaves like other (lexical) verbs in that the embedded verb occurs in its nondependent form, and no ligature occurs between the two verbs (23)–(24).

(21)	yako	kayni'	hisia
		not:want want hin	

- (22) yako **kayni'** (*'*i*) rima' ISG.NOM NEG (*LIG) go 'I do not want to go.'
- (23) a. yako **kayni'** s<om>i'ael ISG.NOM NEG eat<AF> 'I do not want to eat.'
 - b. yako **kayni'** ma-lahan ka korkoring ISG.NOM NEG STAT-take.care.of ACC child 'I do not want to take care of (the) children.'
- (24) a. yako shomiwa: ka korkoring *s*<*om*>*i*'ael ka pazay ISG.NOM agree ACC child eat<AF> ACC rice 'I agreed that the child eat rice.'
 - b. yako **shomiwa:** hi 'oya' *ma-halan* ka korkoring ISG.NOM agree ACC mother STAT-take.care.of ACC child 'I agreed that mother take care of (the) children.'

The grammaticalization of *kayni*' in Saisiyat is reminiscent of that of *malax* 'give up' in Mayrinax Atayal, where the LF (imperative) form *laxi* is now used as one of the two imperative negators (see Huang 1995:168ff).

(25)	Mayrinax Atayal (based on Huang 1995)			
	a.	m-alax-ci' cu' quwaw		
		AF-give.up-1sg.nom acc wine 'I do not want wine.' (p. 168)		
	b.	lax-i ku' xuil ^{give.up-LF юом dog 'Give up the dog.'}		
	c.	laxi ku' m-nubuwag cu' quwaw NEG NOM AF-drink ACC wine 'Don't drink wine!'		

4. CONCLUSION. In this squib, I have demonstrated that both dynamic and stative verbs cooccur with 'oka', ' $i\partial i'$, and 'i'ini' in their [+dependent] forms, and 'i is indeed a ligature but 'ik is not. I have also accounted for the distributional differences between 'oka', ' $i\partial i'$, and 'i'ini', on the one hand, and kayni' on the other. This squib also helps confirm one hypothesis of Zeitoun and Huang (2000), that Saisiyat has undergone (or may still be undergoing) a process termed "phonological blending" in that earlier paper, whereby a syllable is attracted to the one preceding and thus makes it more difficult to identify the function of k (< -ka) as a marker of stativity.

REFERENCES

- Chang, Anna. 1997. Cognition and utterance constructions in some Formosan languages. In *Papers for the Eighth International Conference on Austronesian Linguistics*, 109–130. Institute of Linguistics (Preparatory Office), Academia Sinica.
- Huang, Lillian M. 1995. The study of Mayrinax syntax. Taipei: Crane Publishing.
- Li, Paul Jen-kuei. 1978. A comparative vocabulary of Saisiyat dialects. Bulletin of the Institute of History and Philology, 49.2: 133–199.
- Starosta, Stanley, Andrew Pawley, and Lawrence Reid. 1982. The evolution of focus in Austronesian. In Papers from the Third International Conference on Austronesian Linguistics, vol. 2, Tracking the travellers, ed. by Amran Halim, Lois Carrington, and S. A. Wurm, 145–170. Series C-75. Canberra: Pacific Linguistics.

- 2000b. The syntax and semantics of Saisiyat negators. In *Grammatical analysis: Morphology, syntax and semantics: Studies in honor of Stanley Starosta,* ed. by Videa DeGuzman and Byron W. Bender, 325–347. Honolulu: University of Hawai'i Press.
- Yeh, Marie M., Lillian M. Huang, Elizabeth Zeitoun, Anna H. Chang, and Joy J. Wu. 1998. A Preliminary Study on Negative Constructions in Some Formosan Languages. In *Papers from the Second International Symposium on Languages in Tai*wan, ed. by Shuan-fan Huang, 79–110. Taipei: Crane Publishing.
- Zeitoun, Elizabeth. 2000. Dynamic and stative verbs in Mantauran (Rukai). Oceanic Linguistics 39:415-427.
- Zeitoun, Elizabeth, and Lillian M. Huang. 200. Concerning *ka-*, a marker of verbal derivation in Formosan languages. *Oceanic Linguistics* 39:391–414.

Institute of Linguistics (Preparatory Office), Academia Sinica 11529 Nankang, Taipei Taiwan, ROC hsez@ccvax.sinica.edu.tw